

Laskowskie kapliczki

Kapliczka na Dziołku w Laskowej
 Powstała jako wotum za doznane łaski, na pamiątkę 360 rocznicy intronizacji Najświętszej Maryi Panny na Królową Polski. Poświęcona została 23 października 2016 r. przez proboszcza parafii Laskowa ks. Andrzeja Wnata. Oprócz przedstawia Matkę Bożą. Znajduje się w przeszklonej „budce” na dużym głazie. Wieżyczka pokryta jest miedzianą blachą, a jej szczyt zwieńcza kula z krzyżem, otoczona koroną.

Autor tekstu: Wojciech Węglarz
 Klasa III a



Autorka: Ania Jędrzejek, 3a



Autorka: Klaudia Sadel, 3a



Autor: Hubert Zelek, 3a



Autor: Stasiu Gaśienica, 3a



The shrine in Laskowa on Dziołku.

It has been made as a votive offering for experienced graces, in remembrance of 360th anniversary of Saint Mary getting enthronement for the Queen of Poland. The shrine has been blessed on 23rd October in 2016 by Andrzej Wanat - the parish priest of Laskowa. The painting represents Mother of God. It is located in glazed booth on a big rock. The turret is covered by sheet cooper and it ends with a ball with a cross, ringed by a crown.

Text translator: Emilia Frączek, 8a





fot. W. Karteczka



fot. W. Karteczka

Easy English version

The shrine in Laskowa (on Dziołku)

- it was built to remember the 360th anniversary of Saint Mary getting enthronement for the Queen of Poland
- it was blessed on 23rd October 2016 by Andrzej Wanat - the parish priest of Laskowa
- the painting presents Mother of God
- there is a ball with a cross and a crown on the top



fot. W. Karteczka

Królowa polskich mokradel.

To czajka.

Jest to średniej wielkości ptak, który bardzo lubi latać.

Jest ptasią wędrowniczką.

Podróżuje po Europie, Azji i Afryce. W Europie zamieszkuje tylko trzy kraje: Holandię, Niemcy i Polskę (można ją spotkać nad brzegami laskowskiej rzeki Łososiny).

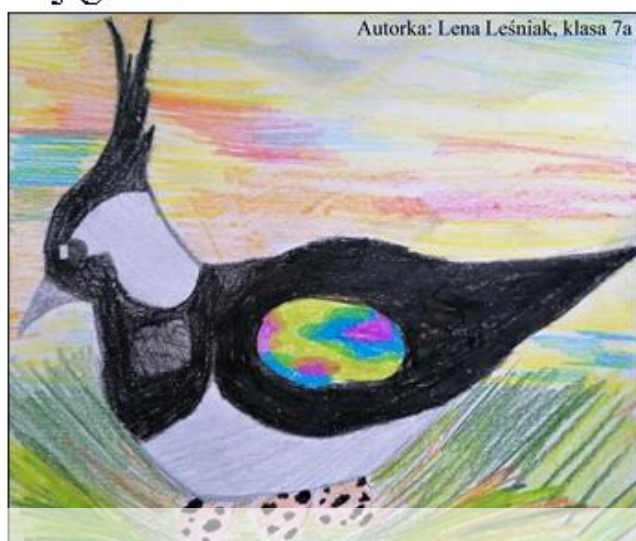
W locie przypomina literę m.

Waży 300 gram (0,3 kg). Żyje 18 lat.

Ma białe – czarne pióra, które błyszczą na granatowo, fioletowo i zielono.

Ogon ma biały z czarnym pasem na końcu. Na głowie ma długi zadarty czubek z piór.

Jej gniazdo to dołek w ziemi. Składa 4 jaja. Jaja są jasnobrązowe



z ciemnymi plamami. Leżą zawsze zwrócone czubkami do środka gniazda.

Gdy dostrzeże wroga – zamiast uciekać, robi mu głośną awanturę. Nie lubi krzewów i drzew.

Kocha bagna i podmokłe łąki, które są dla niej stołem pełnym pyszności - robaków.

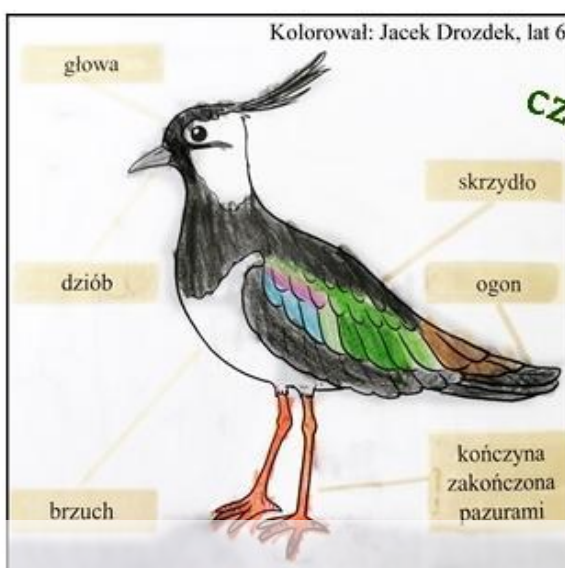
The most famous bird from polish swamps



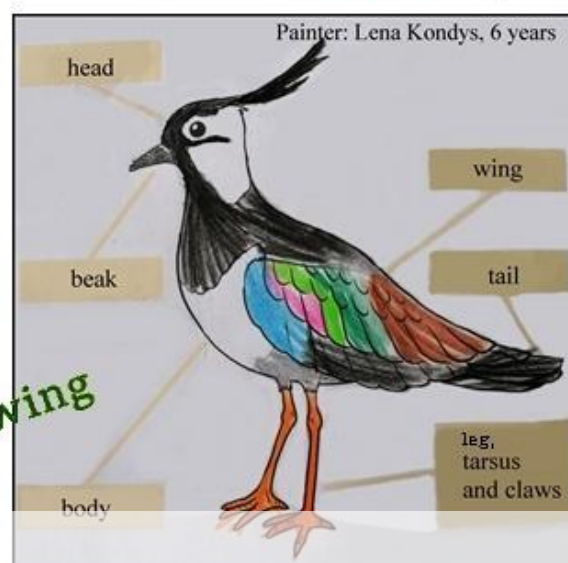
The lapwing is a medium-sized bird that weighs between 130 g and 330 g. It has a black and white head, a black beak, a white belly, and black wings. The lapwing usually feeds on insects but sometimes eats small fish, frogs, and seeds. Lapwings eggs are brown and yellow with dark spots. It is a bird in danger of extinction. The lapwing lives in Poland but flies away to warmer countries for the winter.



Author: Anna Paruch, 8a



czajka



lapwing

The most famous bird in New Zealand

This is a kiwi.

The kiwi is a small bird that does not fly.

It has a mass of 2.5 kg.

The body of the bird is pear-shaped.

It hasn't got a tail.

It has got a long beak and strong legs with four fingers.

It sees poorly.

It has got thick feathers that resemble hair.

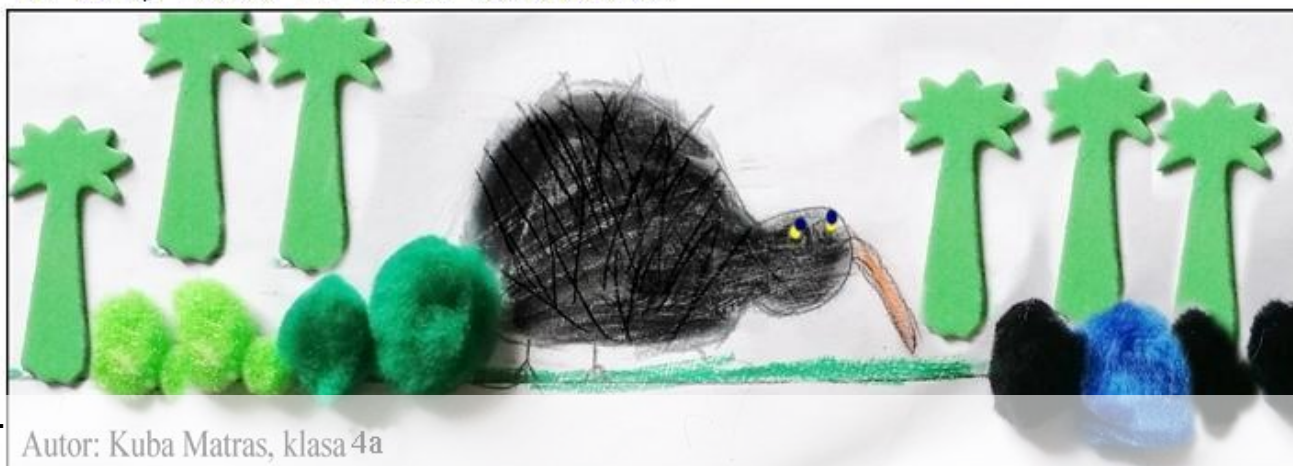
It likes the night.

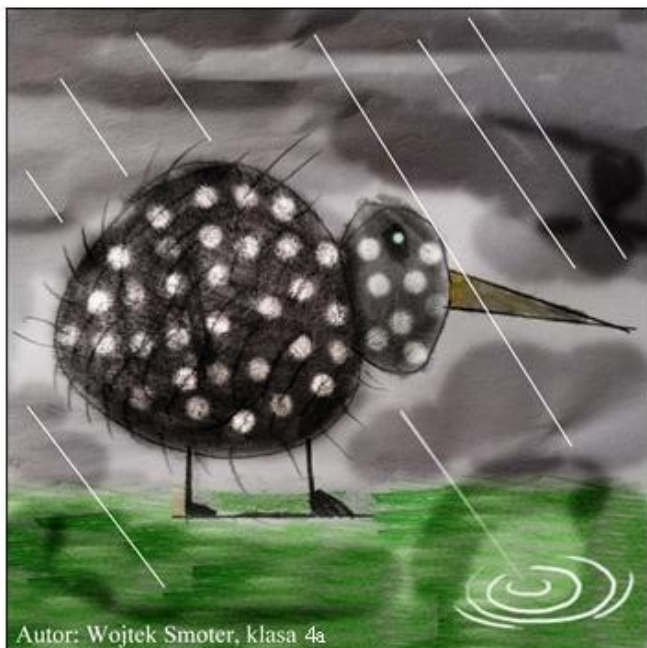
It eats worms and seeds.

It lives about 50 years.

The kiwi lays the largest eggs of all birds.

It only lives in New Zealand.





Autor: Wojtek Smoter, klasa 4a



Autor: Piotr Dudek, klasa 4b

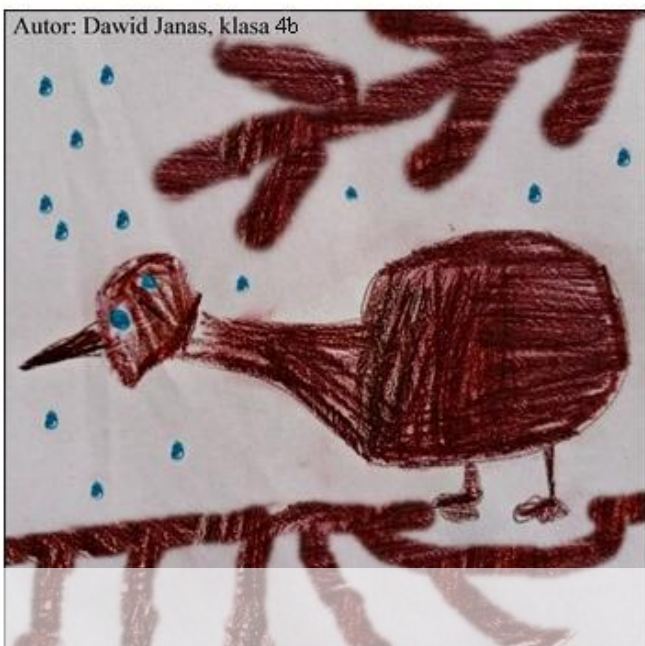
We know 5 species of this bird:

- Great spotted kiwi (kiwi plamisty),
- Little spotted kiwi (kiwi mały),
- Okarito kiwi (kiwi szary),
- Southern brown kiwi (kiwi brunatny),
- North Island brown kiwi (kiwi północny).

It is considered to be the oldest living bird on Earth.

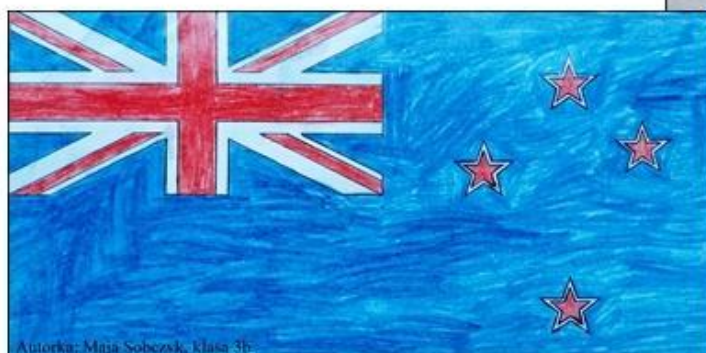


Autor: Domimik Sławęta, klasa 4a

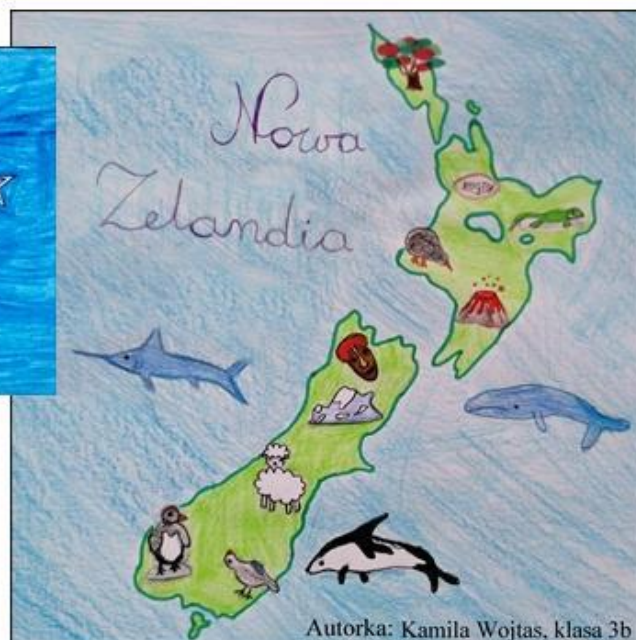


Autor: Dawid Janas, klasa 4b

POZNAJEMY KRAJE ANGLOJEZYCZNE



Autorka: Maja Sobczak, klasa 3b



Autorka: Kamila Wojtas, klasa 3b

Położenie: Australia i Oceania, państwo wyspiarskie na archipelagu nowozelandzkim (Nowa Zelandia jest najodleglejszym od Polski państwem i położona jest niedaleko jej antypodów czyli dokładnie po drugiej stronie planety.)

Nazwa: Nowa Zelandia.

W lokalnym języku maoryskim nazywa się Aotearoa co oznacza 'kraj długiej, białej chmury'

Stolica: Wellington

Język: angielski, maoryski, nowozelandzki

Waluta: dolar nowozelandzki

Ludność: 5 029 872 (2020)

Powierzchnia: 270 467 km²

(Kraj ten jest 1,2 razy mniejszy od Polski.)

Data utworzenia: 25 listopada 1947

Gęstość zaludnienia: 16 osób/km²

Głowa państwa: królowa Elżbieta II

Najwyższy szczyt: Góra Cooka, 3754 m n.p.m.

Ustrój polityczny: monarchia konstytucyjna

Symbol: ptak Kiwi i owoc Kiwi



POZNAJEMY KRAJE ANGLOJEZYCZNE

Nowa Zelandia to jedno z zaledwie trzech państw, które posiada dwa oficjalne hymny narodowe. Jeden z nich to „God Save the Queen”, a drugi „God Defend New Zealand”.



It is situated in the southeast of Australia, 1,600 km from its shores.



Historia Nowej Zelandii rozpoczęła się około 1280 roku, kiedy na wyspy zaczęli przybywać z wysp Oceanii Maorysi, uznawani za rdzennych mieszkańców tych terenów.



It was discovered for Europe twice in 1642 and 1769.

POZNAJEMY KRAJE ANGLOJEZYCZNE



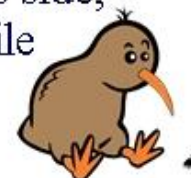
Jeziro Frying Pan, w pobliżu Rotorua, czyli Jeziro Patelnia, jest największym na świecie źródłem gorącej wody, które osiąga w najgłębszym punkcie 200° C.



The Maori-worshipped Whanganui River is 290 km long and is the third largest river in the country. It was recognized by the government as a "living entity" with full rights. From March 15, 2017, it is treated as a minor, and is represented by two indigenous people of the country (one from the tribe's side, the other from the government) who fight for her fate or file complaints on her behalf.



Najdłuższa nazwa geograficzna na świecie to



– czyli jedno ze wzgórz w Nowej Zelandii o wysokości 305 metrów.

POZNAJEMY KRAJE ANGLOJEZYCZNE

Over 47 million sheep live there, which is an average of around 12 sheep per person.



Rotorua to miasto zbudowane na czynnym ale śpiącym wulkanie gdzie czuć siarkę i znajduje się najwięcej na świecie zjawisk geotermalnych.

Ohinemutu is a true inhabited Maori village.



Hobbiton to założone w 1998 roku na potrzeby filmu „Władca Pierścieni” miasteczko na wzór opisanych przez Tolkiena wiosek Hobbitów.



Autorka: Julia Wrona,
8b

POZNAJEMY KRAJE ANGLOJEZYCZNE



Waitomo is a starry sky in caves, that is, thousands of small worms that emit light.



Okolo 80% flory Nowej Zelandii stanowią gatunki endemiczne - jest to rezultat trwającej od milionów lat izolacji. Dlatego nie można na wyspy wwozić zwierząt, roślin i nasion.



Easy English version

New Zealand has two official national anthems

It is in the southeast of Australia

Maori – people who first came to New Zealand in 1280

In 1642 and 1769 European people discovered New Zealand

Frying Pan Lake – it is the hottest lake in New Zealand (200°C)

Whanganui River – it is 290 km long and is the third largest river in the country

There are 47 million sheep in New Zealand

Rotorua – it is a name of a city built on a sleeping volcano

Hobbiton – it is a town in New Zealand – we can see it in a film "Lord of the Rings",

• About 80% of New Zealand's flora is endemic



Rdzenni mieszkańcy Nowej Zelandii

Maorysi (Maori) są potomkami klanów Polinezyjczyków, którzy odkryli Nową Zelandię, dlatego uważa się ich za rdzennych mieszkańców tego kraju. Posługują się językiem maoryskim i angielskim. Maorysi nazywają swoją ojczyznę Aotearoa czyli Długa Biała Chmura.

Zajmują się uprawą roślin, hodowlą i rybołówstwem, praktykują także kanibalizm. Zasłynęli z wojowniczości i uzdolnień artystycznych takich jak: tatuaż i rzeźba.



Autor: Piotr Daniel, klasa 3a



Autorka: Patrycja Daniel, klasa 3a



Autorka: Anna Jajeńska, klasa 3a



Autorka: Klaudia Sadel, klasa 3a

The Maoris (Maori) - native population of New Zealand. They use Maori and English language. The Maoris are descendants of Polynesians clan. Native population of New Zealand call their island "The Land Of The Long White Cloud". The Maoris handle growing plants, breeding and fishing, they also practice cannibalism. They became famous with militancy and art abilities, such as sculpting and tattooing.

The author of the text: Emilia Frączek, 8a



Autor: Alex Gaik, klasa 3a



Autorka: Martyna Adamczyk, klasa 3a



Autor: Wojtek Węglarz, klasa 3a



Autorka:
Ania
Jędrzejek,
klasa 3a



Autorka:
Gosia
Oleksi,
klasa 3a



Autor: Wojtek Węglarz, klasa 3a

Easy English version

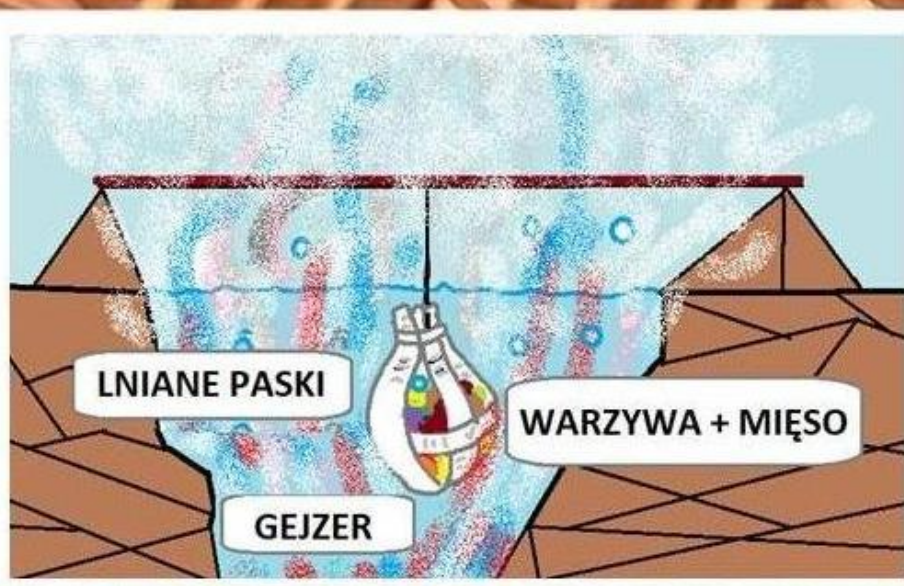
The Maoris
people who live in New Zealand,
they speak English and Maori language,
they call their country "The Land Of The Long White Cloud",
the Maoris grow plants, go fishing and breed animals,
they are cannibals,
they are warriors and artists.



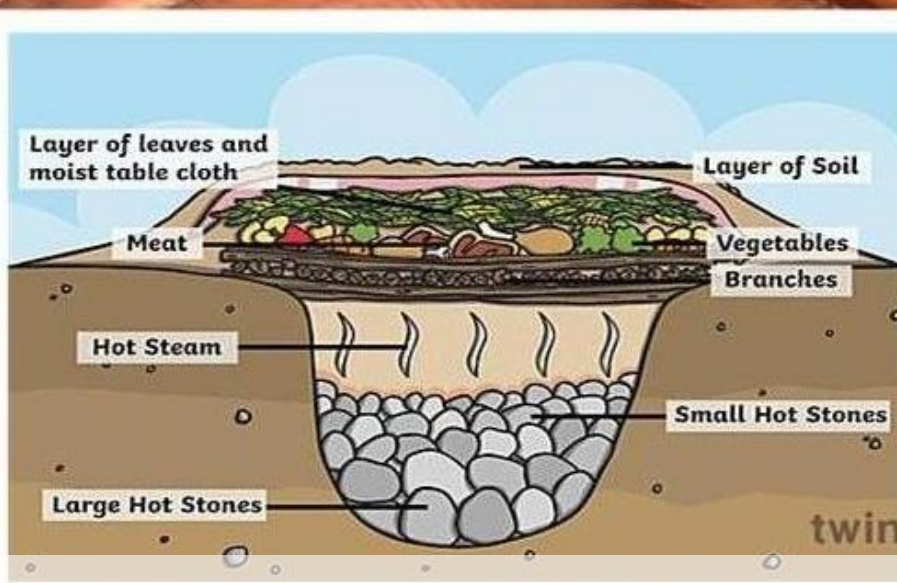
Autor: Hubert Zelek, klasa 3a

Gotowanie po maorysku

Ngararatuatara (Cooking Pool) to gotowanie potraw we wrzącej wodzie gejzerów.



Hangi is a traditional New Zealand Maori method of cooking food using heated rocks buried in a pit oven, called an umu.



Mit maoryski o ptakach.

Pewnego dnia Tane Mahuta - maoryski bóg lasów i drzew, zauważył, że jego ukochane rośliny chorują, bo ich korzenie zjadają robaki. Poprosił ptaki o pomoc ale one milczały.

- Tui ?

- Tam jest ciemno! Boję się! Poproś kogoś innego.

- Pukeko?

- Tam jest mokro! Szkoda moich piór! Poproś kogoś innego.



- Pipiwharauoa?

- Jestem zajęty! Buduję gniazdo! Poproś kogoś innego.

- Kiwi?

- Tak. Pomogę. Co mam zrobić?

- Będziesz musiał żyć na dnie ciemnego lasu i wybierać robaki z ziemi.

- Dobrze.

- Dam ci silne nogi byś mógł kopać w ziemi, ale na dnie lasu twoje pióra stracą kolor.

Nie będziesz dobrze widział.

- Dobrze. Zgadzam się.
Ktoś musi ratować las, bo
inaczej wszyscy zginiemy.

Wtedy Bóg rzekł:

- Tui, ponieważ bałeś się
ciemności od dziś będziesz
nosić dwa białe pióra na
gardle na znak tchórzostwa.

- Pukeko, nie chciałeś się
zmoczyć zatem od dziś
będziesz żył na bagnach
i mokradłach.



Autor: Kacper Zelek, klasa 3a



- Pipiwaharaura, ponieważ
byłeś zajęty budową gniazda,
gdy potrzebowałem twojej
pomocy, odtąd nie zbudujesz
już żadnego a swe jaja
będziesz podrzucał innym
ptakom.

- A ciebie Kiwi, za twoje
ogromne poświęcenie,
wszyscy będą znać i kochać.
I tak się stało.



ŚWIATŁO MUZYCZNY • ANTYKON POLSKA

- Najlepszy – według Ciebie – utwór z Nowej Zelandii?

- Według mnie najlepszy utwór nowozelandzki to popowe „Piece Of My Mind” autorstwa duetu muzycznego „Broods” z Nelson, składającego się z wokalistki Georgii Josieny Nott i jej starszego brata - multiinstrumentalisty Calebema Allana.



- Dlaczego ten utwór Ci się spodobał?



- Jednym z powodów, dla których spodobała mi się ta piosenka, jest akustyka. Na początku jest spokojna i delikatna, ale w dalszej części nabiera tempa i jest bardziej skoczna. Taka muzyka pobudza i motywuje do działania. Kolejnym aspektem godnym uwagi jest tekst. Jest on zdecydowanie najmocniejszą stroną tego utworu. Motywuje on do głębszych rozmyślań, które są bardzo ważne w naszym życiu.



Może wyszedłem za daleko

A może nie jestem wystarczająco daleko

Chyba nie mam wyboru

Maybe I went out too far

Or maybe I'm not far enough

I don't think I have a choice

Więc jaki jest sens bycia twardym

Położyłem się z powrotem w trawie

So, what's the point in being tough

Czekam tylko na wybuch słońca

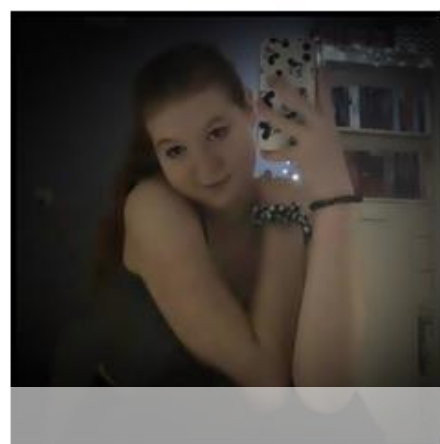
I lay back into the grass

Just waiting for the sun to burst



- Komu byś poleciała ten utwór? Dlaczego?

- Poleciałabym ten utwór nastolatkom. Utwór jest o uczuciach i sensie życia, dlatego idealnie by się dla nich sprawdził. Czas młodzięczy to moment, kiedy powinniśmy przemyśleć wiele spraw.



Muzykę poleca: Anna Adameczyk, 8a